

<b>Comunitat Autònoma / Departament / Estat</b>	COMUNITAT VALENCIANA
<b>Municipi</b>	LLANERA DE RANES
<b>Direcció</b>	46814
<b>Edifici</b>	Ermita del Sant Crist de Torrent de Fenollet

## Campanes actuals

<b>Nom</b>	<b>Sant Llorenç (1)</b>
<b>Localització</b>	Espadanya
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 43   Vora   Altura del bronze   Pes aproximat (en quilos)46 kg
<b>Fonedor</b>	
<b>Any fosa</b>	1733
<b>Descripció</b>	La campana compta amb la següent inscripció al terç: "? SANE ? LORENZO ? ORATE ? PRONOVIS ? ANO ? I133". Aquesta combina el llatí i espanyol i correctament escrita seria: "? SANCTE ? LAURENTI (o SAN LORENZO) ? ORA ? PRO NOBIS ? ANNO ? 1733". La seua traducció podria ser: "SANT LLORENÇ PREGA PER NOSALTRES ANY 1733". La primera part de la inscripció té orige a les Lletanies dels Sants, una de les súpriques més solemnes de l'Església i molt comú entre la religiositat popular per implorar la protecció dels sants o la Mare de Déu. La segona té la data de fosa i les dos primeres xifres cal interpretar-les com a els números 1 i 7. Al mig té una creu amb pedestal, una Immaculada Concepció, un Sant Llorenç i una Santa Bàrbera.
<b>Fotos</b>	20
<b>Tocs</b>	No es toca. Trencada
<b>Conservació, manteniment</b>	La campana conserva la instal·lació original amb la truja de fusta, de perfil tradicional valencià i presenta un badat al llavi. La truja es troba en un estat de conservació regular pel pas del temps i l'acció del sol i la pluja entre altres factors. Es guarda a l'interior de l'ermita.
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	Cal soldar la campana amb l'objectiu de recuperar la seua sonoritat original. La truja de fusta es troba en mal estat de conservació i seria necessària una restauració de la mateixa per tal de preservar la seua conservació. En la mesura de les possibilitats aquesta truja devia ser conservada o les màximes parts possibles d'aquesta, en cas de canviar-la es devia fer una rèplica de similars proporcions.
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	06-03-2020

<b>Nom</b>	<b>Sant Llorenç (1)</b>
<b>Localització</b>	Espadanya
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 43   Vora   Altura del bronze   Pes aproximat (en quilos)46 kg
<b>Fonedor</b>	PORTILLA, HERMANOS (GAJANO)

<b>Any fosa</b>	2020
<b>Descripció</b>	La campana té diversos cordons al terç, una garlanda amb triangles decorats i aquesta inscripció: "? SANT LLORENÇ ? ANY 2020 ?". Al mig hi ha una creu de calvari, l'escut de Roglà i Corberà i la marca de fàbrica amb la signatura autògrafa del fonedor: "HERMANOS PORTILLA GAJANO CANTABRIA" / "? Abel Portilla ? / me fecit". Baix de l'escut de Roglà i Corberà apareix aquesta inscripció: "AJUNTAMENT DE ROGLÀ I CORBERÀ". Finalment, té aquesta altra inscripció al mig peu: "? ERMITA DEL SANT CRIST DE TORRENT D'EN FENOLLET ?".
<b>Fotos</b>	5
<b>Tocs</b>	Volteig manual amb una corda unida al cigonyal.
<b>Conservació, manteniment</b>	L'estat de conservació de la campana és bo. Està instal·lada amb truja de fusta a l'espadanya de l'ermita i dotada amb corda i cigonyal per a voltejar-la manualment des de l'interior de l'ermita. Té batall lligat i reforçat amb cable de seguretat.
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	18-10-2020

Información completa: [Ermita del Sant Crist de Torrent de Fenollet - \(COMUNITAT VALENCIANA\)](#)

PDF (05-06-2026)